

GWk YfYf'I bZU`Ui Z'@') . 'J c`gdYffi b[
nk]gWYb BYXXYa]b'i bX
BYi VfUbXYbVi f[

BUW`Y]bYa `gWk YfYb'I bZU`Ui Z'XYf'@') `VY]
BYi VfUbXYbVi f[`V`Y]Vh`X]Y`GhfYW_Y`[YgdYffh": Yi Yfk Y`f`]a
9]bgUhnž`GhUi g`YbhghY`Yb"

9]b`gWk YfYf'I bZU`U`Uh`Ua `8cbbYfghU[a cf[Yb`ZØf`a Ugg]j Y
6Y\]bXYfi b[Yb`Ui Z'XYf'@') `nk]gWYb BYXXYa]b'i bX
BYi VfUbXYbVi f[`Ygc f[h"8]Y`GhfU»Y`k i fXY`j c`gh`AbX][`YgdYffhž
bUWXYa `[Y[Yb`+`I `f`Y]b`Ni gUa a Ybghc»`a]h`a Y`fYfYb
VYhY`][hYb`: U`fnYi [Yb`[Ya Y`XYh`k i fXY"8Yf'I bZU`YfY][bYhY
g]W`bi`f`k Yb][Y`A YhYf`\\]bhYf`XYa `CfhggW`X`j cb`BYXXYa]b

9]bgUhn_f`ÄZhY`XYf': Yi Yfk Y`f`i bX`FYhhi b[gX]YbhY`k UfYb`gWbY`
j cf`Cfh`6Yf]W`hYb`ni Zc`[Y`k Uf`a]bXYghYbg`Y]bY`DYfgcb`]b`Y]bYa
XYf': U`fnYi [Y`Y]b[Y`_`Ya a hž`k Ug`X]Y`FYhhi b[ga U»bU`a Yb
Yf`YV`]W`YfgWk YfhY"8]Y': Yi Yfk Y`f`Yi hY`a i gghYb`a]h
gdYn]Y`Yb`; Yf`ÄhgW`UZhYb`UfVY]hYbž`i a `X]Y`VYhfc`ZYbY`DYfgcb`ni
VYZfY]Yb"

F Yhhi b[gY]bgUhn`i bX
J Yf_Y`f`gVY`]bXYfi b[Yb

K Y[Yb`XYf`i a ZU]b[fY]WYb`A U»bU`a Yb`k Uf`X]Y`@') `]b`VY]XY
: U`fhf]W`hi b[Yb`_ca`d`Yhh[YgdYffh"8]Yg`ZØ`fhY`ni `Ub[Yb`GhUi gž
X]Y`g]W`gWbY`V`]XYhYbž`XU`nU`fY]WY': U`fnYi [Y`Ui Z'XYf`
<Ui`dhghfU»Y`i bhYfk Y[g`k UfYb"J]Y`Y`5i hcZU`fYf`j Yfgi W`hYbž`XYb
GhUi`ni`i a ZU`fYbž`]bXYa`g]Y]b`XYf'; Y[Yb]W`hi b[`k YbXYhYbž
k Ug`Y`XcW`ni`g`Äh`]W`Y`GWk]Yf][_Y]hYb`i bX`J Yfk]ffi b[`Ui Z'XYf`
VYfY]hg`VY`UghYhYb`GhfU»Y`j Yfi fgUW`hY"

8]Y[YbUi Yb`l a ghAbXY`XYg`l bZU`g`i bX`X]Y`≠Yb[h]hAh`XYf
VYhY`][hYb`DYfgcbYb`g]bX`XYfnY]h`bcWk`i b`_Uf`"8]Y`Dc`]nY]`\\Uh`XYb
JcfZU``ØVYfbca a Yb`i bX`Y]bY`l bhYfgi Wk`i b[`Y]b[Y`Y]hYh`i a `X]Y
l fgUWkYb`XYg`l bZU`g`ni ` _`ÅfYb`"9]b`XYfUfh`gWk`k YfYf`l bZU``]a
6Yfi Zgj Yf_Y`f`k]fZh`i fU[Yb`ni f`J Yf_Y`f`gg]Wk`Yf`Y]h`i bX`XYb
6YX]b[i b[Yb`Ui ZXYb`GhfU» Yb`Ui Z`

: c`[Yb`ZØf`XYb`J Yf_Y`f`i bX`X]Y`5bk c`bYf

8]Y`5i gk]f_`i b[Yb`ni a `NY]hdi b`h`XYg`l bZU`g`k UfYb`XYi h`]Wk`ni
gdØfYb`"5i hcZU`fYf`ž`X]Y`Ui ZXYf`@`) `i bhYfk Y[g`k UfYb`ž`a`i gghYb
a]h`Yf`YV`]Wk`Yb`J YfnØ[Yfi b[Yb`fYWk`bYb`"5i Wk`5bk c`bYf`]b`XYb
i a `]Y[YbXYb`6YfY]Wk`Yb`VYf]Wk`hYhYb`j cb`Y]bYa`d`Øh`]Wk`Yb
5bgh]Y[`XYg`J Yf_Y`f`g`ž`XU`j]Y`Y`j Yfgi Wk`hYb`ž`X]Y`<Ui dhghfU» Y`ni
a Y]XYb`"

8]Y`6YUa hYb`fU`hYb`ž`U`hYfbU]j Y`F`ci hYb`ni `bi hnYb`i bX`X; YXi `X
a]hni Vf]b[Yb`ž`k Å`fYbX`X]Y`F`Yhhi b[g`!`i bX`6Yf[i b[gUfVY]hYb
UbXUi Yfb`"8]Y`GhfU» Ybj Yf`Å`hb]ggY`i bX`X]Y`8]Wk`hY`XYg`J Yf_Y`f`g
]b`XYb`ZfØ`Yb`A cf[Ybghi bXYb`a UWk`Yb`gc`Wk`Y`l bZÅ`Y`VYgcbXYfg
[YZÅ`f`]Wk`i bX`Y`VYb`X]Y`K]Wk`h][_Y]h`g]Wk`YfYf
J Yf_Y`f`g]bZfUghfi _hi fYb`Y`Yfj cf`"

8YhU]`g

6Ygi Wk`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY